

奇異藥水

ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

●云高華五洲大藥房選辦各國留聲機器名伶唱片新奇貨品廣告

●遠東公司第五期唱片 璧架公司第八期唱片一齊新到

●遠東公司唱碟第一期每只沽銀五毛第二期至第五期每只一元五毛

●璧架公司唱碟第一期至第八期每只沽銀一元

●高亭公司唱碟第一期至第三期每隻沽銀一元

●狗仔嘜紅印唱碟每隻沽銀一元藍印六毛半

●高華公司唱碟每隻沽銀五毛

●歌林比亞公司唱碟第一期每只沽銀八毛半

上列各公司所有唱片每六隻以上包支 寄費唱碟出門恕不退換目錄印便函索即寄

一物二用
新款留聲機器·能唱中西唱片·發出聲浪·比較平常機器·高四倍有奇·兼能接收各國各埠無線電音·均可收聽·該機陳列本店·歡迎僑胞光臨·

此奇異藥水乃本公司獨得秘方不惜重資搜尋天下珍奇百草寶貴藥材製煉法煉特別不同其藥清如仙露香若麝蘭百病皆治可食可搽內服能治心胃腸腹氣痛痧症霍亂急症外搽各種瘡癤濕毒皮膚瘡疥及奇難雜症限五分鐘見效大有起死回生之功藥到病除之妙效如神不可思議茲將應驗各症列下

一治內科 如心胃氣痛忽然肚痛飽脹悶食不消化飲酒過醉中風中痰忽然暈倒嘔吐水瀉手足拘攣氣喘痰咳等症內科各症即服此藥水沖服輕症每次五滴至十滴重症每次五滴至二十滴另將藥水外搽太陽心頭喉心坎背脊四肢等處如喉痛喉癢欲咳外搽喉嚨傷風外感頭痛兼用舟車暈浪沖食五滴

一治瘡科 凡瘡科初起不論在四肢頭面或在腹背各部不論陰疽瘰癧寒瘰癧風火熱節疔毒或生蛇蜂蟻無名腫毒不腫或紅腫痛癢但當初起未潰之時用棉花濕藥水敷貼患處每兩三點鐘換藥一次則毒散痛消不能成患暑天小童頭額所生熱節(疔)瘡疔初起用棉花濕藥水敷貼即消消瘰癧良藥

一治風濕痛症 不論新舊風濕(邪)風(死)人風(天)時變幻氣候不和身骨舉動不靈(腫)痛(骨)節酸痛(肌)肉痠痺(筋)絡疼痛(走)不定但將此奇異藥水搽敷患處繼用手徐徐按摩使藥水透入肌肉止痛如神誠風濕痛症之聖藥

一治跌打損傷 凡跌打損傷重傷物壓傷扭傷挫傷紅腫或瘀黑如外皮尚未破損者將藥水用手輕輕擦患處如外皮已破則用棉花濕藥水敷上不用摩擦凡技擊家角力之後或體育家運動過勞以致手足倦憊或痛腫者用奇異藥水搽擦患處實能舒筋活絡消腫止痛

一治外科損傷 凡蛇鼠犬貓咬傷(傷)百足咬傷木虱咬口毒虫螫傷蜘蛛咬傷各種毒物刺傷皆用奇異藥水搽敷患處又如火燒傷燙水油灼傷用奇異藥水搽之立覺清涼止痛

一治雜症通病 凡風火牙痛用棉花濕藥水塞入牙孔或牙肉浮腫則搽牙肉其痛即止如小腸疝氣則用棉花濕藥水敷貼如天冷脚生凍瘡粵語謂之生龜白初起時用奇異藥水搽擦即愈又如趾趾濕爛即搽即愈(凡)腮腫痛牙較骨痛皆搽患處如舌尖損爛口內起粒皆用藥水搽擦患處若眼紅腫眼倦起膠皆用藥水搽擦患處不必擦入眼內

一治雜症奇病 如半夜(忽)然起硬頸痛楚不能靈動將藥水搽擦頸部痛處即愈又如忽遇邪風吹口鼻(扯)起眼皮不能復原(夢)中與鬼鬥打醒覺通身痛楚俱用奇異藥水搽擦患處兼用手徐徐按摩即愈如寒天冷死手足僵直向未氣絕者用奇異藥水搽擦心窩四肢頸喉等處即醒此外各種急症奇難雜病此藥皆能應手而愈居家旅行常備此藥利己利人

此藥治症甚多不能枚舉凡外科各病輕者一搽即愈重者須多搽數次至于內科服食亦視症之輕重者每次食五滴至十滴重者每次食十滴至三十滴滴俱用溫茶或滾水沖服此藥係製煉成精力量甚猛每次用量以三拾滴為限但隔兩點鐘後可以再服如小孩內服五歲以上食五滴十歲以上食拾滴小兒外搽不論搽多搽少均無妨礙孕婦忌服此藥係製煉成精性善走宜常緊塞罇口久貯可用凡外搽如皮膚已有損口者落藥時微覺一陣刺痛此乃藥力收縮肌肉及殺菌之作用於傷口有益無損且因此而收效倍速請用者放心勿疑

奇異藥水每樽實價貳毛 發行另議 郵費加五仙

總批發處香港德輔道中二百七十八號 各埠大商店均有代售

加拿大云哥華總代理五洲大藥房

◎寓客注意

啟者本旅館開設於年各界人士旅寄者咸稱利便因與華人街接近內有房百間每間有冷熱水洗滌另有電話利便現定每客一宿收銀一元以上至平者收銀一元每定住一星期取價由五元以上此佈

威線詩磨九四〇

HOTEL WEST
444 Carrall St.
Phone Sey. 9401
Vancouver, B. C.

雲德委市旅館主人啟

永利源

本號向辦中國雜貨絲苗米荳粘米油糖海味食品俱全各省地道藥材參茸玉桂正字號臘丸花柳搜毒丸如蒙光顧貨靚價廉

接理香港滙兌

Wing Lee Yuan Co.
543 Fisgard St.
Phone 1618
P. O. Box 1486
Victoria, B. C.

永利源謹啟

百補鐵燐機

人之身體內有五臟六腑外有四肢百骸皆藉血氣以養是以血氣充足者則心腎強壯四肢健力五官聰穎反是則精神頹廢而百病叢生矣夫社會進化日劇而生存之競爭愈趨愈非健全之體魄不足以應付之精神之強弱通於天運之盛衰且即事理之精進亦不能復用矣故補身之道必先補血血氣充足則百病不生矣

鐵燐機試驗法
凡貧血病者服此機之後其血輪之量數必較前大增其法可以顯微鏡檢得之或於未服此機之前察視其面色之萎黃或於服此機三天之後察視其面色之紅潤此皆鐵燐機之功也

鐵燐機之功效
鐵燐機乃最近發明獨一無二之補品
鐵燐機是陰陽兩補氣血兼顧之王道補品

治症
氣血虧弱 精神不振 消化不良 婦女經閉 產後失血 肺癆咳嗽 遺精早洩 陽痿不舉 腎虧腰痛 耳鳴目眩 頭暈眼花 失眠健忘 食慾不振 消化不良 婦女經閉 產後失血 肺癆咳嗽 遺精早洩 陽痿不舉 腎虧腰痛 耳鳴目眩 頭暈眼花 失眠健忘 食慾不振

服法
大人每次飲一茶匙或一湯匙每日飲三次朝午晚飯後熱水開服小童減半孕婦忌服

價目
每樽壹元六角 半打八元 每打十六元 寄外埠每樽加郵費壹毫

總代理 雲哥華五洲大藥房
地址 加拿大維多利亞市路遠街中藥行

◎介紹良藥濟世

朱中和主人本其天資學力經驗三者製造朱中和濟世水久已馳名海外近復製煉鐵燐機尤為補精補血之功臣可蒙雲效特誌數言藉資介紹此致

雲高華五洲大藥房司理部先生均鑒

滿地可埠永隆號同人謹頌

民國十九年二月壹日

詩曼亞為民之所有民之所辦民之所享之國家偉大鐵路·歷蒙華友惠顧無任感激以後關於招待華客當留意下列優點

▲藍烟通輪船 六月廿四開行

▲詩不亞輪船 六月廿二開行

▲美國郵船 六月十四開行

▲亞市郵船 六月廿八開行

▲藍烟通輪船 六月廿四開行

▲詩不亞輪船 六月廿二開行

▲美國郵船 六月十四開行

▲亞市郵船 六月廿八開行

馬機安均代理埠云
Quon On Jan Co.
295 Pender St. E.
Phone Sey. 7880
Vancouver B. C.
安均華 云
號
Quon On Co.
254 1/2 Pender St. E.
Vancouver B. C.
昌同利埠利多城
Lee Hong Chong 541 Fisguard St.
Victoria B. C.
安均埠
Quon On Co. 529 Cormorant St.
Victoria B. C.

CREME DE COCOA BARDINET

請飲香酒

卡林曲古乃最愉快之香酒比其他各式之甘露酒較為味美濃和飲之有樂若神仙之概

埠中各皇家酒房有代售

華友光顧須認明樽上有 BARDINET 之字號以得本公司之真貨貨品

每樽沽銀三元半

GRANDES LIQUEURS BARDINET BORDEAUX, FRANCE

